Левченко Виктория Викторовна,

к.п.н., заместитель декана Подготовительного факультета;

Долгалёва Екатерина Евгеньевна,

к.п.н., ст. преподаватель кафедры «Иностранные языки-1»;

Терёшина Ольга Юрьевна,

преподаватель кафедры «Иностранные языки-1»;

Яркова Анна Константиновна,

преподаватель кафедры «Иностранные языки-1», Финансовый университет при Правительстве РФ, г. Москва, Россия

АКТИВНЫЕ МЕТОДЫ ОБУЧЕНИЯ ПРОФЕССИОНАЛЬНО ОРИЕНТИРОВАННОМУ ИНОСТРАННОМУ ЯЗЫКУ В ЭКОНОМИЧЕСКОМ ВУЗЕ

Данные о носителе профессионального опыта. Описываемая деловая игра была разработана и проведена преподавателям кафедры «Иностранные язык-1» Финансового университета при Правительстве Российской Федерации, г. Москва, со студентами 1 курса факультета международных экономических отношений (далее – ФМЭО).

Тема опыта. Разработка и создание модели студенческого бюджета.

Аннотация. Научно методическая статья описывает и обобщает опыт проведения деловых игр на первом курсе экономического вуза на примере игры, проведённой в рамках изучения темы «Деньги: история создания, функции, формы». В рамках изучаемой темы авторы разработали и провели деловую игру под названием «Студенческий бюджет», что является достаточно актуальным вопросом для студентов. Предлагаемая статья рассматривает как классические цели деловой игры, так и цели по методике SMART. Авторы также рассматривают формируемые компетенции, описывают комплект и функции игроков, разбирают ход игры и подготовку к ее проведению, предлагают критерии оценки финального продукта.

Ключевые слова: активные методы обучения, профессионально ориентированный иностранный язык, деловая игра, командная работа, публичное выступление.

Актуальность. Проблема профессионально ориентированного обучения иностранным языкам занимает основное положение современной лингводидактике, в связи с тем, что иностранный язык в неязыковых вузах занимает несколько обособленное положение и на его изучение выделяется небольшое количество контактных часов. Помимо этого, в последнее время наметилась тенденция к уменьшению количества аудиторных часов на изучение иностранного языка студентами-нефилологами, что привело к тому, что преподаватели и методисты начали искать такие формы проведения занятий, которые бы способствовали лучшему формированию необходимых компетенций у студентов неязыковых вузов. Активные методы обучения представляют наибольший интерес в этом отношении, поскольку сами студенты становится активными участниками учебного процесса. Активные методы обучения также позволяют эффективно организовать самостоятельную обучаемых способствуют внеаудиторную работу И формированию информационной компетенции. Из всего разнообразия активных методов обучения наибольший интерес для студентов неязыковых вузов представляет деловая игра.

Деловая игра В профессионально ориентированном обучении иностранному языку используется достаточно часто, в силу того, что обучение иностранному языку в неязыковом вузе основано на специальных, профильных дисциплинах. Деловая игра – это педагогический прием моделирования различных управленческих и производственных ситуаций, имеющих целью обучение отдельных личностей и групп принятию решений. На занятиях по языку деловая игра используется при обучении профессиональному общению для создания различных ситуаций общения и стимулирования обучаемых к высказыванию в рамках заданных ситуаций [1]. В контексте подготовки и проведения деловой игры и сам преподаватель приобретает иную роль. Преподаватель рассматривается не только как специалист в предметной области, но и прежде всего как педагог-менеджер и режиссёр, который:

- а) рассматривает студентов как ресурс образовательного процесса;
- б) передает ответственность (значительную ее часть) за обучение и контроль студентам;
- в) должен верить в способности студентов справиться со всеми задачами самостоятельно;
- г) работает в команде, проектирующей образовательный процесс как целостную программу (чему учить, как, где; чем обеспечить, критерии оценки, траектория движения общая и индивидуальная) [2].

Финансовый университет при Правительстве РФ, ранее Финансовая академия, всегда был известен своей сильной иноязычной подготовкой студентов ФМЭО. Причиной этому было раннее погружение и изучение профессионально ориентированного иностранного языка. С первых занятий студенты начинают изучать такие темы, как «Основные понятия науки «Экономика», «Деньги: история создания, формы, функции», «Инфляция и ее последствия для экономики страны» и т.д. В связи с тем, что основной целью обучения студентов на ФМЭО является подготовка банкира международного «Деньги» является основополагающей тема профессионально ориентированного иностранного языка. На изучение этой темы отводится 24 часа, последнее занятие проводится в виде деловой игры «Студенческий бюджет», которая совмещает в себе весь теоретический материал, изученный ранее, в практическом применении, т.к. целью деловой игры является создание модели студенческого бюджета.

Цели деловой игры могут быть рассмотрены как с классических позиций, так с использованием методики SMART.

Классические цели деловой игры выглядят следующим образом:

- 1) игровая цель: победить в конкурсе на лучшую модель студенческого бюджета;
 - 2) дидактические цели:
- сформировать профессиональное представление о разработке экономических моделей на основе включения каждого студента в реальный процесс создания модели бюджета;

«Наука и образование: новое время» № 1, 2016

- обобщить и закрепить знания обучаемых по пройденной теме курса «Деньги»;
- активизировать использование профессиональной терминологии необходимой в профессиональном общении;
- развивать умения собирать и анализировать полученные данные, необходимые для расчета экономических показателей при построении модели бюджета;
- развивать умения анализировать результаты расчета и обосновывать полученные выводы;
- развивать умения работать с графической информацией и описывать тренды на иностранном языке;
- совершенствовать навыки использования современных технических средств и информационных технологий для решения аналитических и исследовательских задач;
- развивать умения публичного выступления с визуальным подкреплением;
 - развивать логическое и критическое мышление;
 - активизировать мыслительную деятельность обучаемых;
 - развивать навыки самостоятельной работы в профессиональной сфере;
- развивать умения вести беседу, принимать и решать определенные коммуникативные задачи, необходимые в профессиональном общении;
- демонстрировать владение совокупностью знаний по комплексу специальных дисциплин при обсуждении профессиональных вопросов на иностранном языке;
 - 3) воспитательные цели:
 - обучить коллективной мыслительной и практической работе;
- сформировать умения и навыки социального взаимодействия и общения, навыки индивидуального и совместного принятия решений;
 - проявить в процессе игры деловую активность и качества личности;
 - сформировать устойчивый интерес к профессии экономиста;
- воспитать такие профессионально важные качества, как творческая активность, дисциплинированность, умение работать в команде, потребность в постоянном совершенствовании своих профессиональных знаний и умений;
- актуализировать в сознании студентов важность планирования личного/семейного бюджета как одного из ключевых условий финансового благополучия.

Целеполагание по методике SMART позволяет рассмотреть деловую игру с иного ракурса и повысить эффективность указанного активного метода обучения. Аббревиатура SMART имеет следующую расшифровку целей в приложении к описываемой деловой игре.

S (specific – конкретность) – разработать репрезентативную модель бюджета студентов Финансового университета с целью формирования не только профессиональных представлений о разработке экономических моделей,

но и навыков планирования личного/семейного бюджета как одного из ключевых условий финансового благополучия.

М (measurable – измеримость) – представить модель бюджета, характерную для студентов Финансового университета, с указанием основных статей расходов и доходов (в рублях) в виде графиков и схематических рисунков; получить экспертную оценку представленной модели.

А (achievable – достижимость) – провести опрос среди студентов Финансового университета с использованием опросного листа-анкеты; обработать и провести анализ полученных данных опроса; представить результаты в виде схем и графиков; оформить полученные результаты в виде презентаций.

R (relevant — соотнесённость с возможностями, имеются в виду возможности обучаемых) — активизировать употребление профессиональных лексических единиц по теме «Деньги» в речи обучаемых, развить навыки публичного выступления и неподготовленной устной речи.

T (timed – контролируемый по времени) – подготовить опросный лист, сбор, анализ данных; разработать и представить репрезентативную модель в течение 10-14 дней.

Деловая игра «Студенческий бюджет» способствует формированию целого ряда компетенций: общенаучных (ОНК), инструментальных (ИК), социальноличностных (СЛК), системных (СК), профессиональных компетенций направления «Экономика» (ПКН) [3].

- ОНК-2 владение культурой мышления, способность к восприятию, анализу и мировоззренческой оценке происходящих процессов и закономерностей.
- ИК-4 способность оформлять аналитические и отчётные материалы по результатам выполненной работы.
- ИК-6 способность применять знания иностранного языка на уровне, достаточном для межличностного общения и учебной деятельности.
- СЛК-2 готовность к индивидуальной и командной работе, соблюдению этических норм в межличностном профессиональном общении.
- СК-2 способность анализировать, обобщать и систематизировать информацию.
- ПКН-1 владение основными научными понятиями и категориальным аппаратом современной экономики и их применение.

Деловая игра проводится среди 3-4 групп студентов 1-го курса, обучающихся по программе бакалавриата по направлению подготовки 38.03.01. «Экономика» в рамках дисциплины «Иностранный язык». Каждая команда состоит из 4-5 обучаемых, которые занимаются разработкой модели студенческого бюджета. Группа имеет право представить запасных игроков в количестве не более двух студентов. Но в случае замены результативные баллы команды будут снижены. Для участия в деловой игре студентам необходимо оформить заявку (см. Таблицу 1).

Таблица 1 – ЗАЯВКА на участие в деловой игре «Студенческий бюджет»

№ п/п	ФИО студента	Группа	Контактный телефон
	Запасной игрок:		

Кроме самих игроков, в деловой игре участвуют:

- экспертная комиссия (6-8 человек) из числа студентов разных языковых участвующих разработке подгрупп, непосредственно не модели студенческого бюджета, задача которых оценить работу команд и их представленные ПО критериям модели заданным И выбрать победителей;
- аудитория (студенты из языковых подгрупп, не задействованные ни в процессе разработки модели бюджета, ни в роли экспертов), которые участвуют в деловой игре в качестве слушателей и должны быть вовлечены в обсуждение представленных моделей после презентации каждой из команд (активно задавая вопросы, уточняя информацию);
- ведущие, которые произносят приветственное и заключительное слово, следят за исполнением регламента и осуществляют организационную поддержку при проведении деловой игры.

Наиболее сложным является подготовительный этап деловой игры, т.к. он предполагает предварительную совместную работу студентов и преподавателей в независимых языковых подгруппах. Со стороны преподавателя необходимо: ознакомить студентов с темой, целями, конечным результатом игры и общими правилами игры; уточнить параметры игровой ситуации: время проведения, количество участников и их ролевые характеристики; обсудить критерии оценивания.

Для самостоятельной подготовки к ролевой игре студентам предоставляется 10-14 дней для проведения опроса с последующим анализом и обработкой данных.

В процессе подготовки к участию в деловой игре студентам предлагаются различные тренировочные задания, как для самостоятельной работы, так и в рамках семинарских занятий, охватывающие различные аспекты будущей профессиональной деятельности на иностранном языке. К числу таких заданий относятся учебные задания на развитие диалогического общения на профессиональные темы с активным использованием профессиональной терминологии; развитие навыков публичной речи с визуальной поддержкой; развитие навыков описания графиков и схем на иностранном языке, а также аналитических навыков определения основных трендов и закономерностей. Также в рамках заданной темы игры необходимо актуализировать в создании студентов понятие модели бюджета, рассмотреть базовые модели построения бюджета и их основные характеристики.

«Наука и образование: новое время» № 1, 2016

Для разработки модели студенческого бюджета командам необходимо предварительно провести независимые опросы среди студентов Финансового университета (не менее 100 человек) с использованием опросного листа-анкеты (см. Таблицу 2) и на основании полученных данных разработать репрезентативную модель студенческого бюджета. Структура опросного листа определяется командами самостоятельно. При проведении опроса анкета может быть предъявлена на русском и английском языках, однако в презентации необходимо представить ее англоязычную версию.

Модель бюджета должна быть представлена с использованием технических средств и информационных технологий в виде презентаций, оформление полученных результатов предполагает широкое включение графиков и схем.

Таблица 2 – Примерный опросный лист-анкета

1.	Назовите Ваши основные источники дохода (например, стипендия, родители, работа, другое).
2.	Назовите основные статьи расходов Вашего бюджета.
3.	Оцените по 10 бальной шкале (1-совсем неважно, 10- жизненно
	необходимо) следующие статьи расходов:
	• проживание
	• транспорт
	• питание
	• одежда
	• развлечения
	• хобби
	• дополнительное образование (курсы, секции, семинары и т.д.)
	• путешествия
	• личные расходы
	• другое
4.	Назовите Ваши 3 основные статьи расходов.
5.	Как Вы считаете, на каких вещах студент может сэкономить и тем
	самым, оптимизировать свой бюджет?
6.	Какие альтернативные источники дохода Вы можете предложить
	студенту?

Непосредственно сама деловая игра начинается с того, что участники игры занимают свои места, далее ведущие выступают с вступительным словом, в котором они определяют тему и цели деловой игры, основные правила и представляют участников. Порядок выступления команд определяется жеребьёвкой.

Далее, команды по очереди представляют свои модели студенческого бюджета (представление графиков и схем, обоснование предложенной модели бюджета, общие выводы) (10 мин). Ответы на вопросы от экспертов и аудитории (7 мин). Время для презентации не более 15 минут. После выступления всех команд, ведущие благодарят команды за выступления и предоставляют группе экспертов время для закрытого обсуждения и выбора победителя игры. Критерии оценки команд экспертной группой представлены в Таблице 3. Победившей считается команда, набравшая наибольшее количество

баллов. Время на обсуждение — 10 минут. В то время, пока экспертная комиссия определяет победителя, ведущие работают с аудиторией и узнают предпочтения аудитории относительно команды-победителя. Экспертная комиссия называет команду-победителя и обосновывает свое решение. Ведущий подводит итоги игры: две команды могут стать победителями по результатам оценки экспертной комиссии и аудитории, благодарит команды-участницы, экспертную комиссию и аудиторию за работу.

Таблица 3 – Критерии оценки команд экспертной комиссией

No	Критерий	Описание	Балл
1	Структура и логичность презентации	Оценивается структурно-логическое оформление подачи результатов исследования: введение, основная часть, заключение, вывод; использование специальных языковых средств	1-10
2	Наглядность	Оценивается качество слайдов: отсутствие опечаток, грамотное оформление графиков и схем, наличие заголовков, адекватный дизайн и т.п.	1-10
3	Содержательная наполненность и научность презентации	Оценивается соответствие представленной модели задачам и условиям игровой деятельности	1-10
4	Лексика, грамматика, произношение	Оценивается объем словарного запаса, терминологическая насыщенность, грамматическая и фонетическая корректность	1-10
5	Убедительность авторской позиции изложения	Аргументированность, логичность и обоснованность выводов; уверенность в манере передачи информации	1-10
6	Оценивается манера подачи материала: выразительность, свободное владение материалом (без опоры на записи), зрительный контакт с аудиторией, мимика, жесты, интонирование и т.п.		1-10
7	Креативность участников	Творческое и оригинальное воплощение идеи	1-10
8	Уровень межличностных отношений	Vмение участников команды вести диалог/	
9	Качество ответов на вопросы	Оценивается быстрота реакции, полнота ответа, уровень владение материалом	1-10
10	Соблюдение регламента по времени	Общее время для представления результатов 15 мин (10 мин презентация + 5 мин ответы на вопросы)	1-10
		Итого:	100

Заключительный этап деловой игры не менее важен, т.к. он позволяет провести рефлексию. Мы рекомендуем после завершения игры в каждой отдельной языковой группе провести обсуждение хода игры, выслушать мнения и предложения студентов по методике проведения игры, а также обсудить впечатления о взаимоотношениях участников в ходе игры. Данный этап предполагает также разбор ошибок (языкового, речевого и социокультурного характера), допущенных студентами во время выступления;

«Наука и образование: новое время» № 1, 2016

выявление действий и ситуаций, которые вызвали наибольшие трудности у студентов в процессе подготовки и выступления.

В заключение, несколько слов о возможных трудностях, которые могут возникнуть во время проведения деловой игры. Во время проведения описываемой деловой игры, авторы столкнулись с такими проблемами, как:

- неумение студентов работать в команде и вырабатывать командные решения,
 - отсутствие навыков публичного выступления,
- незаинтересованность аудитории в представляемых проектах и, как следствие, отсутствие интересных вопросов.

Все эти трудности можно преодолеть, если приучать студентов к выполнению подобных заданий с самого начала обучения в высшем учебном заведении. Например, вызывать их к доске на каждом занятии и как можно чаще просить их готовить небольшие публичные выступления: с одной стороны, выступающие будут учиться этому важному навыку, с другой стороны аудитория получит возможность научиться слушать друг друга внимательно и научится задавать вопросы.

СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

- 1. Азимов Э.Г., Щукин А.Н. Новый словарь методических терминов и понятий (теория и практика обучения языкам). M.: Издательство «Икар», 2009 448 с.
- 2. Борисова Н.В., Кузов В.Б. Деловая игра в реализации компетентностного подхода (разработка и проведение): Сб. метод. материалов по результатам повышения квалификации ППС ГУ по землеустройству. М.: ГУЗ, 2013. С. 22-33.
- 3. Об утверждении «Образовательного стандарта высшего образования федерального государственного образовательного бюджетного учреждения высшего профессионального образования «Финансовый университет при Правительстве Российской Федерации»» [Текст]: приказ № 1588/о от 08.09.2014.